

MAJANDUSAASTA ARUANNE

ARUANDEAASTA ALGUS 01.01.2012

ARUANDEAASTA LÕPP 31.12.2012

**Nimi RAHVUSVAHELINE ARTUR KAPP'I
ÜHING**

Registrikood 80159157

Tänava/talu nimi: LEMBITU pst 42

Maja ja korteri number:

Linn: Suure-Jaani vallasisene linn

Maakond: Viljandi maakond

Postisihthumber: 71502

Telefon: + 372 4371145

**e-post aadress: ene.pindsoo@farmplant.ee,
kappiyhing@suure-jaani.ee**

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Tulemiaruanne	5
Rahavoogude aruanne	6
Netovara muutuste aruanne	7
Raamatupidamise aastaaruande lisad	8
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	8
Lisa 2 Raha	9
Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed	10
Lisa 4 Materiaalne põhivara	10
Lisa 5 Võlad tarnijatele	11
Lisa 6 Sihtotstarbelised tasud, annetused ja toetused	11
Lisa 7 Liikmetelt saadud tasud	11
Lisa 8 Annetused ja toetused	12
Lisa 9 Sihtotstarbeliselt finantseeritud projektide otsesed kulud	12
Lisa 10 Jagatud annetused ja toetused	12
Lisa 11 Mitmesugused tegevuskulud	13
Lisa 12 Tööjõukulud	13
Lisa 13 Muud kulud	13
Lisa 14 Seotud osapooled	13

Tegevusaruanne

Peamised tegevusvaldkonnad ning muudatused, mis on kavandatud järgmistesse majandusaastatesse

Rahvusvaheline Artur Kapp'i ühing on asutatud 2001 aastal. Ühingu tegevus on olnud jätkusuutlik ja suunatud eesti heliloojate loomingu tutvustamisele.

Arvestades majanduslikku olukorda, on ühing otsinud võimalusi lisavahendite hankimiseks ja on oma tegevuse arendamiseks kirjutanud projekte.

Eriline koht läbi aastate on olnud Suure-Jaani muusikafestivali korraldamisel. 2012 aastal on festivali 15 aasta tegevus jõudnud raamatukaante vahele. Muusikafestivali tegevust kajastab raamat „Helisevad hetked“. Raamat on ilmavalgust näinud kahe aktiivse ühingu liikme pikaajalise töö läbi- fotograaf Jaanus Siim ja raamatu autor Leili Kuusk.

Aastaid on olnud kohalikel võimalus saada osa eesti parimate kollektiivide esinemistest.

Vähe on Eestis neid väikseid kohti, kuhu koguneb nii palju parimaid muusikuid, lauljaid ja kultuurikollektiive, selle kõige heaks kordaminekuks on ühing oma tegevusega toetanud eesti kultuuriloo jäädvustamist.

Ühing teeb tihedat koostööd omavalitsusega, koos Suure-Jaani Vallavalitsusega on loodud võimalus heatasemeliste kontsertide korraldamiseks ja sobivate esinemiskoha väljaehitamiseks.

Rahvusvahelise Artur Kapp'i Ühingu tegevuspiirkonnaks on Eesti Vabariik Suure-Jaani vald. Kodulehe kaudu tutvustatakse heliloojate Kappide elu ja loomingut ka inglise, soome, saksa ja vene keeles. Ühingul on õigus anda välja trükiseid ja helikandjaid, korraldada kontserte, festivale, konverentse ja muid üritusi, luua fonde, anda välja stipendiume, toetusi ja auhindu.

Juhatusel ja töötajatele makstud tasud

Ühingu juhtkonnale ja nõukogule majandusaasta jooksul tasusid makstud ja olulisi soodustusi tehtud ei ole. Ühingul puuduvad juhtkonna liikmetega seotud potentsiaalsed kohustused

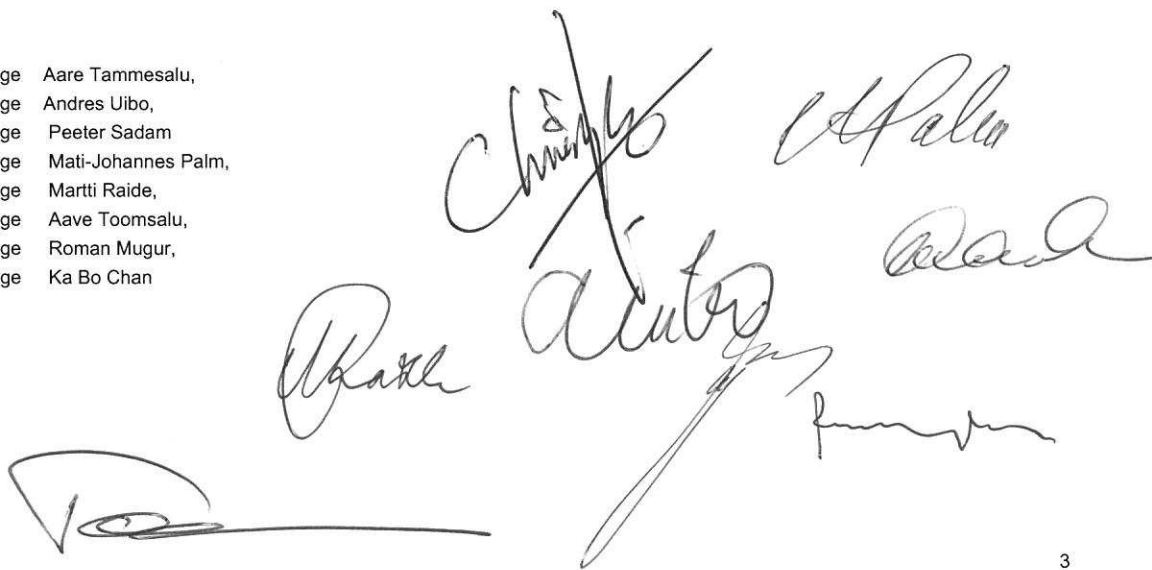
Aruandeaastal on makstud töötasusid kokku 470 eurot. Alaliselt palgal olevaid töötajaid ühingul ei ole.

Tulud, kulud ja kasum

2012 aastal moodustasid Rahvusvaheline Artur Kapp'i Ühingu tuludest vähem kui 1% liikmemaksudest saadud tasud, Suure-Jaani Vallavalitsuselt ja teistelt toetajatelt tegevuskuludeks ja sihtotstarbeliste projektide katteks toetus oli tuludest 57%, Kultuurkapitalilt saadud toetus moodustas 4 % ning 38% moodustasid pikaajaliste sihtlaekumiste eraldiste aasta jooksul tulusse kantav osa. Kokku olid tulud 31811 eurot.

Rahvusvaheline Artur Kapp'i Ühingu kahjumiks kujunes 6391 eurot, Kulud olid kokku 38 198 eurot. Ettevõtte 2012 aasta põhivarade kulum moodustas 13 519 eurot.

juhatuse liige	Aare Tammesalu,
juhatuse liige	Andres Uibo,
juhatuse liige	Peeter Sadam
juhatuse liige	Mati-Johannes Palm,
juhatuse liige	Martti Raide,
juhatuse liige	Aave Toomsalu,
juhatuse liige	Roman Mugur,
juhatuse liige	Ka Bo Chan



Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011	Lisa nr
Varad			
Käibevara			
Raha	3 309	3 627	2
Nõuded ja ettemaksed	0	34	3
Kokku käibevara	3 309	3 661	
Põhivara			
Materiaalne põhivara	53 709	67 228	4
Kokku põhivara	53 709	67 228	
Kokku varad	57 018	70 889	
Kohustused ja netovara			
Kohustused			
Lühiajalised kohustused			
Võlad ja ettemaksed	4 614	0	
Kokku lühiajalised kohustused	4 614	0	
Pikaajalised kohustused			
Sihtotstarbelised tasud, annetused, toetused	48 984	61 082	6
Kokku pikaajalised kohustused	48 984	61 082	
Kokku kohustused	53 598	61 082	
Netovara			
Eelmiste perioodide akumuleeritud tulem	9 807	3 630	
Aruandeaasta tulem	-6 387	6 177	
Kokku netovara	3 420	9 807	
Kokku kohustused ja netovara	57 018	70 889	

Handwritten signatures of the board members and the auditor. The signatures are in black ink and are located below the balance sheet table. The signatures are: Artur Kapp, Raul Kall, and the auditor's signature.

Tulemiaruanne

(eurodes)

	2012	2011	Lisa nr
Tulud			
Liikmetelt saadud tasud	177	105	7
Annetused ja toetused	31 630	14 221	8
Kokku tulud	31 807	14 326	
Kulud			
Sihtotstarbeliselt finantseeritud projektide otsesed kulud	-13 131	-3 102	9
Jagatud annetused ja toetused	-10 800	0	10
Mitmesugused tegevuskulud	-268	-218	11
Tööjõukulud	-470	-161	12
Põhivara kulum ja väärtuse langus	-13 519	-4 663	
Muud kulud	-10	-10	13
Kokku kulud	-38 198	-8 154	
Põhitegevuse tulem	-6 391	6 172	
Finantstulud ja -kulud	4	5	
Aruandeaasta tulem	-6 387	6 177	

Handwritten signatures of the board members and the auditor. The signatures are in cursive and include the names of the representatives of the members, the representatives of the board, and the auditor.

Rahavoogude aruanne

(eurodes)

	2012	2011	Lisa nr
Rahavood põhitegevusest			
Põhitegevuse tulem	-6 391	6 172	
Korrigeerimised			
Põhivara kulum ja väärtuse langus	13 519	4 663	
Kokku korrigeerimised	13 519	4 663	
Põhitegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	34	-34	
Põhitegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	4 614	-1 876	
Laekunud intressid	4	0	
Kokku rahavood põhitegevusest	11 780	8 925	
Rahavood investeerimistegevusest			
Tasutud materiaalse ja immateriaalse põhivara soetamisel	-12 098	-11 269	
Laekunud intressid	0	5	
Kokku rahavood investeerimistegevusest	-12 098	-11 264	
Kokku rahavood	-318	-2 339	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	3 627	5 966	2
Raha ja raha ekvivalentide muutus	-318	-2 339	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	3 309	3 627	2



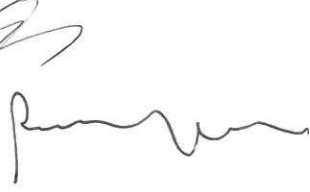
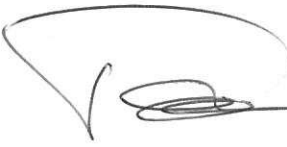







Netovara muutuste aruanne
(eurodes)

	Kokku netovara	
	Akumuleeritud tulem	
31.12.2010	3 630	3 630
Korrigeeritud saldo 31.12.2010	3 956	3 956
Aruandeaasta tulem	6 177	6 177
31.12.2011	9 807	9 807
Aruandeaasta tulem	-6 387	-6 387
31.12.2012	3 420	3 420

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

Rahvusvaheline Artur Kapp'i Ühingu 2012. aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga, mis tugineb rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuse ja aruandluse põhimõtetele. Hea raamatupidamistava põhinõuded on kehtestatud Raamatupidamise seadusega ning seda täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt väljaantavad juhendid. Rahvusvaheline Artur Kapp'i Ühingu tulude ja kulude aruanne on koostatud RTJ 14 toodud juhendi lisas oleva skeemi alusel. Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud eurodes.

Arvestuspõhimõtete või informatsiooni esitusviisi muutused

2012 aastal arvestuspõhimõtteid muudetud pole.

Raha

Raha ning raha ekvivalentidena kajastatakse raha kassas ja pangas Rahavoogude aruandes kajastatakse rahavoogusid äritegevusest kaudsel meetodil. Investeeringu- ja finantseerimistegevusest tulenevaid rahavoogusid kajastatakse otsemeetodil.

Nõuded ja ettemaksud

Nõudeid ja kohustusi on bilansis kajastatud korrigeeritud soetusmaksumuses, mis lühiajaliste nõuete ja kohustuste puhul on võrdne nende nominaalväärtusega,

Lühiajalisi nõudeid kajastatakse tõenäoliselt laekuvas summas. Nõuete inventeerimisel hinnatakse iga nõuet eraldi.

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Materiaalse põhivara kajastamisel bilansis on selle soetusmaksumusest maha arvatud akumuleeritud kulum.

Olulisuse printsiibist lähtudes kajastatakse põhivarana need varaobjektid, mille soetusmaksumus ületab 1000 euro ja mille kasulik eluiga on üle ühe aasta. Madalama soetusmaksumusega või lühema kasuliku elueaga varaobjektid kantakse kasutusse võtmisel kuluks ning nende üle peetakse arvestust bilansiväliselt.

Ühing kasutab materiaalse põhivara amortiseerimisel lineaarset meetodit.

Materiaalsele põhivarale määratud amortisatsiooninormid vaadatakse üle, kui on ilmnenud asjaolusid, mis võivad oluliselt muuta põhivara või põhivaragrupi kasulikku eluiga. Hinnangute muutuste mõju kajastub aruandeperioodis ja järgnevatel perioodides.

Kui materiaalse põhivara objektile on tehtud selliseid kulutusi, mis vastavad materiaalse põhivara mõistele, siis need kulutused lisatakse põhivara objekti soetusmaksumusele. Jooksva hoolduse ja remondiga kaasnevad kulutused kajastatakse aruandeperioodi kuludes.

Vara väärtuse vähenemine

Igal bilansipäeval hindab ettevõtte juhtkond, kas on märke, mis võiksid viidata vara väärtuse langusele. Juhul kui on kahtlusi, mis viitavad varaobjekti väärtuse langemisele alla tema bilansilise väärtuse, viiakse läbi vara kaetava väärtuse test. Vara kaetav väärtus on võrdne kõrgemaga kahest näitajast: kas vara õiglasest väärtusest (miinus müügiikulud) või diskonteeritud rahavoogude põhjal leitavast kasutusväärtusest.

Põhivara arvelevõtmise alampiir 1000

Kasulik eluiga põhivara gruppide lõikes (aastates)

Põhivara grupi nimi	Kasulik eluiga
Ehitised, hooned	25-30 aastat
Muu inventar	5 aastat

Annetused ja toetused

Jagatavad toetused ja annetused (sh. jagatavad stipendiumid) kajastatakse tekkepõhiselt kohustuse ja kuluna hetkel, kui on tehtud otsus nende väljamaksmise kohta. Väljamaksmisel vastav kohustus kustutatakse.

Annetusi ja toetuseid, mis on oma olemuselt sissemaksud mittetulundusühingu või sihtasutuse põhi kapitali ei kajastata tuluna tulude ja kulude

aruandes, vaid kajastatakse netovara muutusena bilansis ja netovara muutuste aruandes.

Annetust või toetust, mis on küll mõeldud kasutamiseks teatud kindlas valdkonnas, kuid ei ole otseselt seotud ühegi konkreetse projekti finantseerimisega (näiteks Kultuurkapitalilt saadavad mitte-sihtotstarbelised vahendid), ei loeta sihtotstarbeliseks annetuseks. Vastavalt RTJ paragrahvile 15(a) kajastatakse selliseid annetusi ja toetusi tuluna hetkel, mil nende laekumine on praktiliselt kindel.

Tulud

Liikme- ja sisseastumismakse ning muid mitte-sihtotstarbelisi tasusid ühingu liikmetelt kajastatakse tuluna perioodis, millal need laekuvad. Sihtotstarbelisi tasusid ühingu liikmetelt kajastatakse lähtudes juhendis RTJ 12 kirjeldatud sihtfinantseerimise arvestuse põhimõtetest (s.o. kajastatakse tuluna nendes perioodides, mil leiavad aset kulutused, mille kompenseerimiseks liikmetasud on mõeldud).

Ühingu liikmetelt saadavaid tasusid ei kajastata tuluna enne, kui nende laekumine on praktiliselt kindel. Juhul, kui tasu laekumine on ebakindel kuni laekumise hetkeni, kajastatakse tasu tuluna laekumise hetkel või hiljem (juhul, kui tegemist on ettemaksega järgmiste perioodide eest).

Mitte-sihtotstarbelisi annetusi ja toetuseid kajastatakse tuluna hetkel, mil nende laekumine on praktiliselt kindel (võttes vajadusel arvesse perioodi, mille eest need on tasutud)

Sihtotstarbelisi annetusi ja toetuseid (sh mitterahalisi annetusi ja toetusi) kajastatakse lähtudes juhendis RTJ 12 kirjeldatud sihtfinantseerimise arvestuse põhimõtetest (s.o. kajastatakse tuluna nendes perioodides, mil leiavad aset kulutused, mille kompenseerimiseks annetused ja toetused on mõeldud)

Kulud

Jagatavad toetused ja annetused (sh. jagatavad stipendiumid) kajastatakse tekkepõhiselt kohustuse ja kuluna hetkel, kui on tehtud otsus nende väljamaksmise kohta. Väljamaksmisel vastav kohustus kustutatakse.

Varade sihtfinantseerimisel kasutatakse brutomeetodit - võetakse soetatud vara bilansis arvele tema soetusmaksumuses; varade soetamise toetusena saadud summa kajastatakse bilansis kohustusena kui tulevaste perioodide tulu sihtfinantseerimisest (bilansi rida: sihtlaekumised põhivara soetamiseks ja ehitamiseks). Soetatud vara amortiseeritakse kulusse ja sihtfinantseerimise kohustus tulusse soetatud vara kasuliku eluea jooksul.

Mitterahalise toetusena saadud vara võetakse bilansis arvele tema õiglases väärtuses. Tekkiv kohustus kantakse tuludesse vara järelejäänud kasuliku eluea jooksul.

Lisa 2 Raha

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Arvelduskontod	3 309	3 627
Kokku raha	3 309	3 627

Below the table, there are several handwritten signatures and initials. On the left, a large signature 'M. Kapp' is visible. In the center, there are several overlapping signatures, including one that appears to be 'R. Kapp'. On the right, there is a signature 'J. Kapp' and another 'R. Kapp' at the bottom right. There are also some initials and smaller signatures scattered around.

Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2012	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	0			
	31.12.2011	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	34	34		
Kokku nõuded ja ettemaksed	34	34		

Lisa 4 Materiaalne põhivara

(eurodes)

			Kokku
	Ehitised	Muu materiaalne põhivara	
31.12.2010			
Soetusmaksumus	6 711	0	6 711
Akumuleeritud kulum	-1 242	0	-1 242
Jääkmaksumus	5 469	0	5 469
Ostud ja parendused		66 422	66 422
Amortisatsioonikulu	-234	-4 428	-4 662
Muud muutused		-1	-1
31.12.2011			
Soetusmaksumus	6 711	66 422	73 133
Akumuleeritud kulum	-1 476	-4 429	-5 905
Jääkmaksumus	5 235	61 993	67 228
Amortisatsioonikulu	-235	-13 284	-13 519
31.12.2012			
Soetusmaksumus	6 711	66 422	73 133
Akumuleeritud kulum	-1 711	-17 713	-19 424
Jääkmaksumus	5 000	48 709	53 709

Lisa 5 Võlad tarnijatele

(eurodes)

	31.12.2012	31.12.2011
Tallinna Raamatutrükikoja OÜ	4 614	0
Kokku võlad tarnijatele	4 614	0

Lisa 6 Sihtotstarbelised tasud, annetused ja toetused

(eurodes)

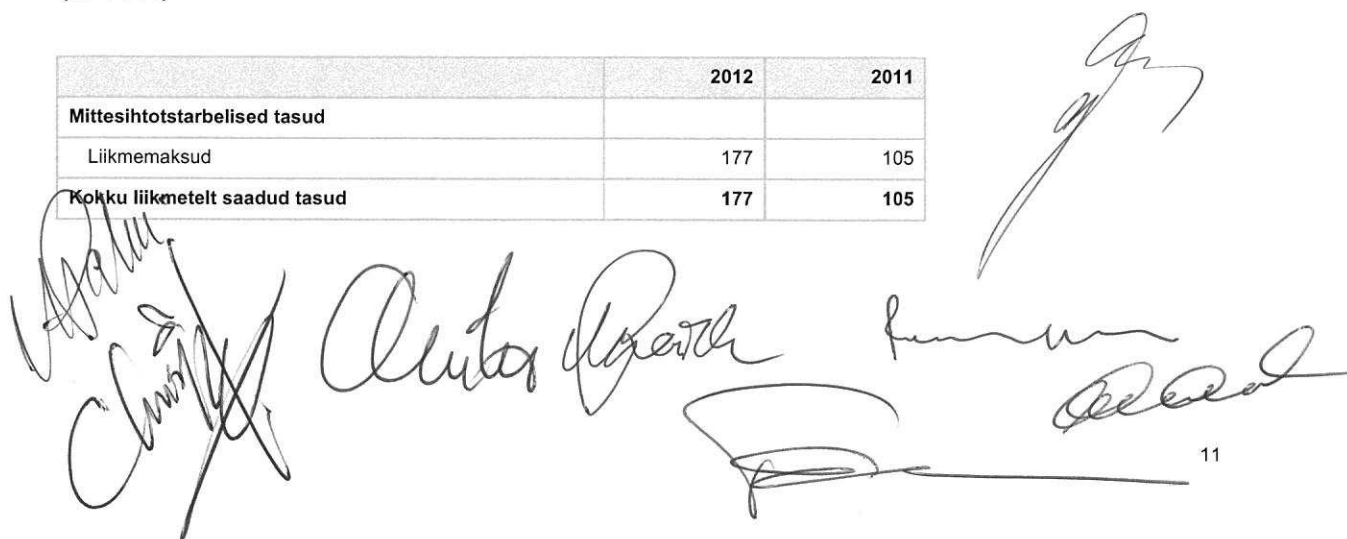
Brutomeetod

	31.12.2010	Saadud	Tagastatud	Tulu/ amortisatsioon	31.12.2011
Sihtfinantseerimine põhivara soetamiseks					
Kõleri 1 kinnistu soetamiseks	5 929			-235	5 694
PRIA toetus Suure-Jaani kontserdisaali siustuse ja helitehnika soetamiseks	0	59 344		-3 956	55 388
Kokku sihtfinantseerimine põhivara soetamiseks	5 929	59 344		-4 191	61 082
Kokku sihtotstarbelised tasud, annetused ja toetused	5 929	59 344		-4 191	61 082
	31.12.2011	Saadud	Tagastatud	Tulu/ amortisatsioon	31.12.2012
Sihtfinantseerimine põhivara soetamiseks					
Kõleri 1 kinnistu soetamiseks	5 694			-235	5 459
PRIA toetus Suure-Jaani kontserdisaali siustuse ja helitehnika soetamiseks	55 388			-11 863	43 525
Kokku sihtfinantseerimine põhivara soetamiseks	61 082	0	0	-12 098	48 984
Kokku sihtotstarbelised tasud, annetused ja toetused	61 082	0	0	-12 098	48 984

Lisa 7 Liikmetelt saadud tasud

(eurodes)

	2012	2011
Mittesihtotstarbelised tasud		
Liikmemaksud	177	105
Kokku liikmetelt saadud tasud	177	105



Lisa 8 Annetused ja toetused

(eurodes)

	2012	2011
Sihtfinantseerimine tegevuskuludeks	18 734	9 558
Sihtfinantseerimise amortisatsioon	12 098	4 663
Mittesihtotstarbelised annetused ja toetused	798	0
Kokku annetused ja toetused	31 630	14 221
sh eraldi kohaliku omavalitsuse eelarvest	10 000	7 700

Lisa 9 Sihtotstarbeliselt finantseeritud projektide otsesed kulud

(eurodes)

	2012	2011
Transpordikulud	0	92
Üür ja rent	0	747
Mitmesugused bürookulud	28	0
Lähetuskulud	0	358
Üldkoosoleku korraldamise kulud	0	30
Dekoratsioonid	0	668
Esinejatele kulud	1 472	447
Tellitud teenustööd (helindamine fototeenus, WC-de rent)	0	760
Raamat Helisevad hetked	11 631	0
Kokku sihtotstarbeliselt finantseeritud projektide otsesed kulud	13 131	3 102

Helisevad Hetked kulud kokku 11631€

Astrahani kontsert kulud kokku 1200€

Mart Saare III vokalistide konkurss 299,76€

Lisa 10 Jagatud annetused ja toetused

(eurodes)

	2012	2011
Makstud stipendiume	10 800	0
Kokku jagatud annetused ja toetused	10 800	0

Lisa 11 Mitmesugused tegevuskulud

(eurodes)

	2012	2011
Mitmesugused bürookulud	24	6
Varakindlustus	190	156
Liikmemaksud	0	32
Kodulehe kulud	22	24
Tellitud teenustööd		
Muud	32	0
Kokku mitmesugused tegevuskulud	268	218

Lisa 12 Tööjõukulud

(eurodes)

	2012	2011
Palgakulu	350	120
Sotsiaalmaksud	115	40
Töötuskindlustus	5	0
Muud	0	1
Kokku tööjõukulud	470	161
Sellest kajastatud sihtotstarbeliselt finantseeritud projektide otsese kuluna	231	0

Lisa 13 Muud kulud

(eurodes)

	2012	2011
Maamaks	10	10
Kokku muud kulud	10	10

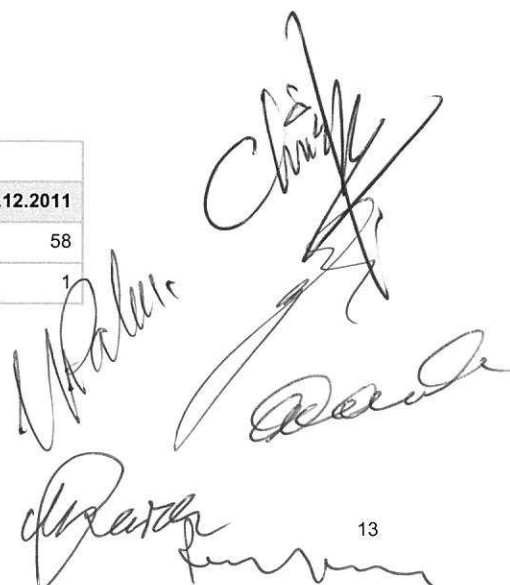
Lisa 14 Seotud osapooled

(eurodes)

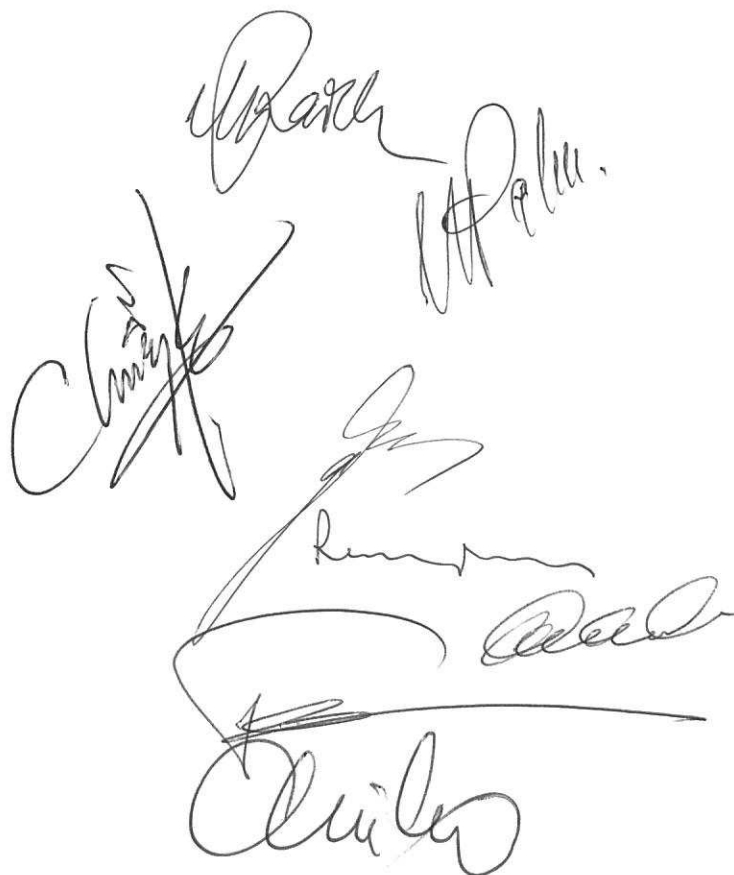
Liikmete arv majandusaasta lõpu seisuga		
	31.12.2012	31.12.2011
Füüsilisest isikust liikmete arv	60	58
Juriidilisest isikust liikmete arv	1	1

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

2012	Ostud	Müügid
Asutajad ja liikmed	0	1 590

2011	Ostud	Müügid
Asutajad ja liikmed	620	6 700


 The block contains several handwritten signatures in black ink. At the top right, there is a signature that appears to be 'Artur Kapp'. Below it, to the right, is another signature that looks like 'H. Kapp'. To the left of these, there is a large, stylized signature that could be 'Kapp' or 'Kappi'. Below these, there are more signatures, including one that looks like 'Kapp' and another that is less legible. At the bottom, there is a large, bold signature that appears to be 'Kapp'.

Tegevusalad

Tegevusala	EMTAK kood	Põhitegevusala
Piirkondlikku/kohalikku elu edendavad ja toetavad ühendused ja fondid	94992	Jah

Sidevahendid

Liik	Sisu
Telefon	+372 4371145
E-posti aadress	ene.pindsoo@farmplant.ee
E-posti aadress	kappiyhing@suure-jaani.ee